



**FCI WORLD AND SECTION CHAMPIONSHIPS :
PARTICIPATION OF DOGS REGISTERED WITH AN APPENDIX TO THE STUDBOOKS**

On the occasion of its meeting held end of February 2010 in Madrid the FCI General Committee decided to bring into force, **with immediate effect**, the following provision with regard to the participation in a FCI World or Section championship with award of a FCI title.

The championships concerned are: Agility, Obedience, Hounds, British and Continental Pointers, Sighthounds, Retrievers, Spaniels, Earth, Utility, Rescue, Sledge as well as Herding dogs.

The only dogs allowed to compete are those registered with the studbooks *or the appendix to the studbooks* of an FCI member organisation or contract partner as well as those registered with the studbooks *or appendix to the studbooks* of a non FCI member organisation with which the FCI has entered into a cooperation agreement of mutual recognition of registries (AKC, KC, CKC).

In short dogs registered with an appendix to the studbooks can from now on take part in a World or Section Championship.

The different regulations will be amended and published shortly.



**CHAMPIONNATS DU MONDE ET DE SECTION DE LA FCI :
PARTICIPATION DES CHIENS INSCRITS DANS UNE ANNEXE AU LIVRE DES ORIGINES**

Lors de sa réunion fin février 2010 à Madrid le Comité Général de la FCI a décidé d'appliquer, **avec effet immédiat**, la disposition suivante concernant la participation à un Championnat du Monde ou de Section de la FCI donnant lieu à l'octroi d'un titre de la FCI.

Les championnats concernés sont : Agility, Obedience, Chiens courants, Chiens d'Arrêt continentaux et britanniques, Lévrier, Retrievers, Spaniels, Chiens de déterrage, Chien d'utilité, Chiens de sauvetage, Chiens de traîneaux ainsi que Chiens de troupeaux.

Seuls peuvent concourir les chiens inscrits dans les livres d'origines *ou annexes aux livres des origines* d'une organisation membre ou d'un partenaire sous contrat de la FCI, ainsi que les chiens inscrits dans les livres des origines *ou annexes aux livres des origines* d'une organisation non membre de la FCI mais avec laquelle un accord de reconnaissance mutuelle des livres a été signé (AKC/KC/CKC).

En bref, les chiens inscrits dans une annexe au livre des origines peuvent dès à présent participer à un championnat du monde ou de section.

Les différents règlements seront mis à jour et publiés prochainement.



WELT- UND SEKTIONS-TITELVERANSTALTUNGEN DER FCI : STARTBERECHTIGUNG VON ANHANGREGISTERHUNDE

An seiner Sitzung Ende Februar 2010 in Madrid hat der FCI-Vorstand beschlossen, die nachfolgende Bestimmung betreffend die Startberechtigung an einer Welt- oder Sektions-Titelveranstaltung der FCI **mit sofortiger Wirkung** in Kraft zu setzen.

Die betroffenen Championate sind: Agility, Obedience, Laufhunde, Britische und kontinentale Vorstehhunde, Spaniels, Wind-, Apportier-, Erd-, Gebrauchs-, Rettungs-, Schlitten- sowie Hütehunde.

Nur diejenigen Hunde dürfen teilnehmen, die in einem Zuchtbuch **oder einem Anhangregister** einer Mitgliederorganisation oder eines Vertragspartners der FCI eingetragen sind sowie Hunde, die im Zuchtbuch **oder im Anhangregister** einer Organisation eingetragen sind, die nicht Mitglied der FCI ist, die aber mit der die FCI eine vertragliche Vereinbarung zur gegenseitigen Anerkennung der Zuchtbücher abgeschlossen hat (AKC, KC, CKC).

Neu ist, dass im Anhangregister eines Zuchtbuches eingetragene Hunde startberechtigt sind, was bisher nicht der Fall war.

Die verschiedenen Reglemente werden demnächst aktualisiert und veröffentlicht.



CAMPEONATOS MUNDIAL Y DE SECCION DE LA FCI : PARTICIPACIÓN DE PERROS INSCRITOS EN REGISTROS INICIALES

Con motivo de su reunión a finales de febrero de 2010 en Madrid el Comité General de la FCI, decidió aplicar, **con efecto inmediato**, la provisión siguiente sobre la participación en los Campeonatos Mundiales o de Sección de la FCI (con otorgamiento de un título de la FCI).

Dichos campeonatos son: Agility, Obedience, Perros de utilidad, Sabuesos, Perros de muestra continentales y británicos, Perros de madriguera, Perros de rescate, Perros de trineo, Perros de rebaño, Galgos, Cobradores así como Spaniels.

Sólo los perros inscritos en los libros de orígenes **o los registros iniciales** de una organización miembro o socio contratante de la FCI así como los perros inscritos en el libro de orígenes **o el registro inicial** de una organización que no sea miembro de la FCI pero con la cual existe un acuerdo de reconocimiento mutual de los libros (AKC, KC, CKC) pueden competir.

En pocas palabras los perros inscritos en registros iniciales pueden, a partir de ahora, tomar parte en los campeonatos mundiales y de sección.

Se actualizarán y se publicarán los reglamentos próximamente.

The Executive Director
Le Directeur Exécutif
Der Exekutiv Direktor
El Director Ejecutivo

Y. De Clercq